



MINISTERIO  
DE SALUD



## VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ellos los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa).

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”

HOSPITAL NACIONAL SANTA GERTRUDIS, SAN VICENTE

**GOBIERNO DE EL SALVADOR**

Hospital Nacional "Santa Gertrudis", San Vicente

UNIDAD DE ADQUISICIONES

UACI del Hospital de San Vicente

Y CONTRATACIONES INSTITUCIONAL

PREVISION  
NO:

-

**ORDEN DE COMPRA DE BIENES Y SERVICIOS**

Lugar y Fecha:

**San Vicente 08 de Septiembre del 2020****No.Orden:91/2020****RAZON SOCIAL DEL SUMINISTRANTE****NIT****ARSEGUI DE EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**

CANTIDAD	UNIDAD DE MEDIDA	DESCRIPCION	PRECIO	VALOR
			UNITARIO	TOTAL
-	-	LINEA:0101 Dirección Superior y Administración--FONDOS GOES	-	-
1	Carga	<b>R-1;</b> 70408163; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 10 LIBRAS, TIPO K, CARGA. <b>OFERTARON:</b> Recarga de Extintor contra Incendio de 10 libras, Tipo K; <b>NOTA:</b> Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, <u>además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye:</u> <b>a)</b> Tarjeta de Control laminada o Registro, <b>b)</b> Marchamo de Seguridad, y <b>c)</b> Pin de Seguridad para Activación; <b>MARCA:</b> No lo Especifica; <b>ORIGEN:</b> No lo Especifica; <b>TIEMPO DE ENTREGA:</b> 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; <b>GARANTIA:</b> La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$35.00	\$35.00
44	Carga	<b>R-2;</b> 70408300; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 10 LIBRAS, TIPO ABC, CARGA. <b>OFERTARON:</b> Recarga de Extintor contra Incendio de 10 libras, Polvo Químico Seco, Tipo ABC; <b>NOTA:</b> Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, <u>además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye:</u> <b>a)</b> Tarjeta de Control laminada o Registro, <b>b)</b> Marchamo de Seguridad, y <b>c)</b> Pin de Seguridad para Activación; <b>MARCA:</b> No lo Especifica; <b>ORIGEN:</b> No lo Especifica; <b>TIEMPO DE ENTREGA:</b> 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; <b>GARANTIA:</b> La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$7.50	\$330.00
8	Carga	<b>R-3;</b> 70408304; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 20 LIBRAS, TIPO ABC, CARGA. <b>OFERTARON:</b> Recarga de Extintor contra Incendio de 20 libras, Polvo Químico Seco, Tipo ABC; <b>NOTA:</b> Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, <u>además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye:</u> <b>a)</b> Tarjeta de Control laminada o Registro, <b>b)</b> Marchamo de Seguridad, y <b>c)</b> Pin de Seguridad para Activación; <b>MARCA:</b> No lo Especifica; <b>ORIGEN:</b> No lo Especifica; <b>TIEMPO DE ENTREGA:</b> 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; <b>GARANTIA:</b> La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$15.00	\$120.00
2	Carga	<b>R-4;</b> 70408317; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 10 LIBRAS, DE BIOXIDO DE CARBONO, CARGA (INCLUIR 2 PRUEBAS HIDROSTATICAS). <b>OFERTARON:</b> Recarga de Extintor contra Incendio de 10 libras, CO2, Tipo BC, más Prueba Hidrostática para cada Extintor; <b>NOTA:</b> Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, <u>además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye:</u> <b>a)</b> Tarjeta de Control laminada o Registro, <b>b)</b> Marchamo de Seguridad, y <b>c)</b> Pin de Seguridad para Activación; <b>MARCA:</b> No lo Especifica; <b>ORIGEN:</b> No lo Especifica; <b>TIEMPO DE ENTREGA:</b> 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; <b>GARANTIA:</b> La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$24.86	\$49.72
3	Carga	<b>R-5;</b> 70408319; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 20 LIBRAS, DE BIOXIDO DE CARBONO, CARGA (INCLUIR 3 PRUEBAS HIDROSTATICAS Y 1 MANGUERA DE SALIDAD). <b>OFERTARON:</b> Recarga de Extintor contra Incendio de 20 libras, CO2, Tipo BC, más Prueba Hidrostática para cada Extintor; <b>NOTA:</b> Los Equipos serán Retirados para su	\$37.60	\$112.80

		Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye; <b>a)</b> Tarjeta de Control laminada o Registro, <b>b)</b> Marchamo de Seguridad, y <b>c)</b> Pin de Seguridad para Activación; <b>MARCA:</b> No lo Especifica; <b>ORIGEN:</b> No lo Especifica; <b>TIEMPO DE ENTREGA:</b> 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; <b>GARANTIA:</b> La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).		
1	Cada Uno	<b>R-5;</b> 70408319; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 20 LIBRAS, DE BIOXIDO DE CARBONO, CARGA (INCLUIR 3 PRUEBAS HIDROSTATICAS Y 1 MANGUERA DE SALIDA). <b>OFERTARON:</b> MANGUERA PARA EXTINTOR DE 20 libras, CO2, Tipo BC; <b>MARCA:</b> No lo Especifica; <b>ORIGEN:</b> No lo Especifica; <b>TIEMPO DE ENTREGA:</b> 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra.	\$13.56	\$13.56
<b>NOTA:</b>	TODO SERAN RESECCIONADOS POR EL DAPARTAMENTO DE MANTENIMIENTO.			
-	-	<b>TOTAL</b> .....	-	\$661.08

SON: seiscientos sesenta y un 08/100 dólares

**OBSERVACION:** SEGÚN SOLICITUD DE COMPRA RECIBIDA EN FECHA 26/08/2020; SERVICIO SOLICITADO POR EL DEPARTAMENTO DE MANTENIMIENTO, EL HOSPITAL DELEGA AL SEÑOR **JOSE ANTONIO HERNANDEZ MEJIA, TECNICO EN MANTENIMIENTO II;** COMO ADMINISTRADOR DE LA COMPRA Y SERA EL RESPONSABLE DE LA EJECUCION DE LA PRESENTE ORDEN DE COMPRA. ASI MISMO SERA EL ENLACE ENTRE EL CONTRATISTA Y EL CONTRATANTE. ORDEN DE COMPRA REALIZADA SEGÚN EL **PROCESO DE COMPRA No. 104/2020 – SUMINISTRO DE CARGA DE EXTINTORES, A NIVEL GENERAL DEL HOSPITAL;** Y POR MOTIVO DE CIERRE CONTABLE, NO SE RECIBIRAN SUMINISTROS Y NO SE DARA TRAMITE A FACTURAS Y DOCUMENTOS DE PAGO, EN LOS ULTIMOS 3 DIAS DE CADA MES; ADEMAS LA ENTREGA COMPRENDE, ENTREGAR ACTA Y FACTURA A LA UNIDAD FINANCIERA, PARA COMPLETAR EL PROCESO, CASO CONTRARIO SE TENDRÁ POR NO ENTREGADO EL SERVICIO O PRODUCTO QUE SE TRADUCIRA EN INCUMPLIMIENTO DE ENTREGA.

**LUGAR DE ENTREGA:** EN EL ALMACEN GENERAL DEL HOSPITAL, UBICADO \_\_\_\_\_, DEL BARRIO \_\_\_\_\_, DE LA CIUDAD Y DEPARTAMENTO DE \_\_\_\_\_; EN HORARIO DESDE LAS 08:00 HORAS HASTA LAS 12:00 HORAS Y DESDE LAS 13:00 HORAS HASTA LAS 14:30 HORAS; CABE MENCIONAR QUE NUESTRA INSTITUCION ES AGENTE DE RETENCION DEL 1%.

**LUGAR DE NOTIFICACIONES:** EL HOSPITAL \_\_\_\_\_, DE LA CIUDAD Y DEPARTAMENTO DE \_\_\_\_\_, TEL ( \_\_\_\_\_ ): \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_; Y **ARSEGUI DE EL SALVADOR, S. A. de C. V.,** EN \_\_\_\_\_, DE LA CIUDAD Y DEPARTAMENTO DE \_\_\_\_\_, TEL ( \_\_\_\_\_ ): \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_; **Persona de Contacto:** SRITA. LESLIE BRACAMONTE.

_____ Titular o Designado	_____
_____	_____ Suministrante

Elaborado por: rcomejo

**GOBIERNO DE EL SALVADOR**

Hospital Nacional "Santa Gertrudis", San Vicente

UNIDAD DE ADQUISICIONES

UACI del Hospital de San Vicente

Y CONTRATACIONES INSTITUCIONAL

PREVISIÓN  
NO:**ORDEN DE COMPRA DE BIENES Y SERVICIOS**

Lugar y Fecha:

**San Vicente 08 de Septiembre del 2020**

No.Orden:91/2020

**RAZON SOCIAL DEL SUMINISTRANTE****ARSEGUI DE EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**

CANTIDAD	UNIDAD DE MEDIDA	DESCRIPCION	PRECIO	VALOR
			UNITARIO	TOTAL
-	-	LINEA:0101 Dirección Superior y Administración--FONDOS GOES	-	-
1	Carga	R-1; 70408163; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 10 LIBRAS, TIPO K, CARGA. OFERTARON: Recarga de Extintor contra Incendio de 10 libras, Tipo K; NOTA: Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye: a) Tarjeta de Control laminada o Registro, b) Marchamo de Seguridad, y c) Pin de Seguridad para Activación; MARCA: No lo Especifica; ORIGEN: No lo Especifica; TIEMPO DE ENTREGA: 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; GARANTIA: La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$35.00	\$35.00
44	Carga	R-2; 70408300; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 10 LIBRAS, TIPO ABC, CARGA. OFERTARON: Recarga de Extintor contra Incendio de 10 libras, Polvo Químico Seco, Tipo ABC; NOTA: Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye: a) Tarjeta de Control laminada o Registro, b) Marchamo de Seguridad, y c) Pin de Seguridad para Activación; MARCA: No lo Especifica; ORIGEN: No lo Especifica; TIEMPO DE ENTREGA: 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; GARANTIA: La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$7.50	\$330.00
8	Carga	R-3; 70408304; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 20 LIBRAS, TIPO ABC, CARGA. OFERTARON: Recarga de Extintor contra Incendio de 20 libras, Polvo Químico Seco, Tipo ABC; NOTA: Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye: a) Tarjeta de Control laminada o Registro, b) Marchamo de Seguridad, y c) Pin de Seguridad para Activación; MARCA: No lo Especifica; ORIGEN: No lo Especifica; TIEMPO DE ENTREGA: 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato; GARANTIA: La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$15.00	\$120.00

2	Carga	R-4; 70408317; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 10 LIBRAS, DE BIOXIDO DE CARBONO, CARGA (INCLUIR 2 PRUEBAS HIDROSTATICAS). OFERTARON: Recarga de Extintor contra incendio de 10 libras, CO2, Tipo BC, más Prueba Hidrostática para cada Extintor; NOTA: Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye: a) Tarjeta de Control laminada o Registro, b) Marchamo de Seguridad, y c) Pin de Seguridad para Activación; MARCA: No lo Especifica; ORIGEN: No lo Especifica; TIEMPO DE ENTREGA: 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato); GARANTIA: La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$24.86	\$49.72
3	Carga	R-5; 70408319; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 20 LIBRAS, DE BIOXIDO DE CARBONO, CARGA (INCLUIR 3 PRUEBAS HIDROSTATICAS Y 1 MANGUERA DE SALIDAD). OFERTARON: Recarga de Extintor contra incendio de 20 libras, CO2, Tipo BC, más Prueba Hidrostática para cada Extintor; NOTA: Los Equipos serán Retirados para su Recarga 3 días hábiles, después de haber recibido la Orden de Inicio, emitida por el Administrador del Contrato, además cada Extintor para el Servicio de Recarga incluye: a) Tarjeta de Control laminada o Registro, b) Marchamo de Seguridad, y c) Pin de Seguridad para Activación; MARCA: No lo Especifica; ORIGEN: No lo Especifica; TIEMPO DE ENTREGA: 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra. (Día y hora de entrega, será Coordinado con el Asesor Técnico y el Administrador del Contrato); GARANTIA: La Garantía del Servicio de Recarga es de 1 año, siempre que mantenga su Marchamo de Seguridad o no se haya Utilizado de una manera Inapropiada. (Garantizamos que nuestros Productos Cumplen con las Normas necesarias para el Servicio de Mantenimiento y Recarga de Extintores).	\$37.60	\$112.80
1	Cada Uno	R-5; 70408319; EXTINTOR CONTRA INCENDIO DE 20 LIBRAS, DE BIOXIDO DE CARBONO, CARGA (INCLUIR 3 PRUEBAS HIDROSTATICAS Y 1 MANGUERA DE SALIDA). OFERTARON: MANGUERA PARA EXTINTOR DE 20 libras, CO2, Tipo BC; MARCA: No lo Especifica; ORIGEN: No lo Especifica; TIEMPO DE ENTREGA: 7 días hábiles, después de haber Recibido Orden de Compra.	\$13.56	\$13.56
-	-	<b>TOTAL.....</b>	-	\$661.08

SON: seiscientos sesenta y un 08/100 dolares

LUGAR DE ENTREGA: EN EL ALMACEN GENERAL DEL HOSPITAL, UBICADO ENTRE LA 4ta. Y 8va. CALLE ORIENTE Y 2da. AVENIDA SUR No. 23, DEL BARRIO SAN FRANCISCO, DE LA CIUDAD Y DEPARTAMENTO DE SAN VICENTE; EN HORARIO DESDE LAS 08:00 HORAS HASTA LAS 12:00 HORAS Y DESDE LAS 13:00 HORAS HASTA LAS 14:30 HORAS; CABE MENCIONAR QUE NUESTRA INSTITUCION ES AGENTE DE RETENCION DEL 1%.

 Titular o Designado	
_____ Suministrante	